Malířské držáky a natěračské nářadí

Držák na malířský váleček šířky 18 cm (180 mm), průměr trnu Ø 8 mm (GEKO G66324)

Model: GE1222_G66324 • Značka: GEKO • Uživatelská a dílenská technická dokumentace



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ
Před prvním uvedením zařízení do provozu si důkladně a s porozuměním prostudujte tento originální návod k obsluze. Dodržujte veškeré bezpečnostní pokyny, výstrahy a doporučené pracovní postupy. Návod pečlivě uschovejte pro budoucí použití po celou dobu životnosti zařízení.

ZÁKLADNÍ POPIS A URČENÍ ZAŘÍZENÍ

Klasický malířský drátěný držák (třmen) pro standardní fasádní a interiérové malířské válečky šířky 180 mm (18 cm) se zesíleným pozinkovaným ocelovým trnem průměru Ø 8 mm a ergonomickou plastovou rukojetí s dutinou pro nasazení teleskopické tyče.

KLÍČOVÉ TECHNICKÉ PARAMETRY (VÝBĚR)

Kód produktu	GE1222_G66324 (GEKO G66324)
Typ nářadí	Držák (rukojeť s třmenem) pro malířské válečky
Určená šířka válečku	180 mm (18 cm)
Průměr vodicího trnu (osy)	Ø 8 mm (zesílené neprohýbající se provedení)

1. PODROBNÁ TECHNICKÁ SPECIFIKACE ZAŘÍZENÍ

Následující tabulka uvádí kompletní ověřené parametry, provozní limity a konstrukční vlastnosti:

Technický parametr / Vlastnost	Jmenovitá hodnota / Specifikace
Kód produktu	GE1222_G66324 (GEKO G66324)
Typ nářadí	Držák (rukojeť s třmenem) pro malířské válečky
Určená šířka válečku	180 mm (18 cm)
Průměr vodicího trnu (osy)	Ø 8 mm (zesílené neprohýbající se provedení)
Materiál třmenu	Pozinkovaná ocelová kulatina Ø 8 mm odolná korozi ve vodou ředitelných barvách
Materiál rukojeti	Tvarovaný polypropylen (PP, modrý) s protiskluzovým žebrováním pro palec
Připojení teleskopické tyče	Vnitřní kónická dutina v patě rukojeti pro standardní malířské hole
Zavěšení	Tvarovaný výstupek u krčku pro opření o hranu kbelíku + závěsný otvor
Kompatibilní válečky	Všechny náhradní malířské válečky šířky 18 cm s otvorem bočnice Ø 8 mm
Hmotnost	cca 0,22 kg
Určení	Malování stěn, stropů, fasád a podlah interiérovými i fasádními barvami
Zákaz použití	Práce s hliníkovou/kovovou prodlužovací tyčí v blízkosti elektrického vedení!

2. POPIS HLAVNÍCH KONSTRUKČNÍCH ČÁSTÍ A OVLÁDACÍCH PRVKŮ

Přehled nejdůležitějších komponentů, funkčních prvků a montážních dílů:

- **1. Vodicí trn válečku Ø 8 mm (délka 18 cm)** – Pevná osa nesoucí 18cm malířský váleček bez prohýbání při přítlaku
- **2. Vyosené rameno třmenu** – Přenáší sílu z rukojeti přesně do těžiště 180mm válečku
- **3. Hladká zaoblená špička trnu** – Usnadňuje rychlé nasunutí bočnic náhradního válečku bez zadrhnutí
- **4. Dorazový ohyb trnu (90°)** – Vymezuje polohu válečku, aby nedřel vnitřním čelem o rameno třmenu
- **5. Pozinkovaná povrchová úprava oceli** – Zabraňuje rezavění trnu a vzniku rezavých šmouh v bílé barvě
- **6. Ergonomická plastová rukojeť GEKO** – Pohodlný úchop snižující únavu zápěstí při dlouhém malování
- **7. Opěrná ploška s vroubkováním pro palec** – Umožňuje přesné dávkování přítlaku při roztírání barvy
- **8. Zarážka krčku rukojeti** – Brání sklouznutí držáku po okraji malířského vědra či mřížky
- **9. Kónická dutina pro teleskopickou tyč** – Umožňuje malování vysokých stěn a stropů ze země bez žebříku
- **10. Závěsný a pojistný otvor v konci rukojeti** – Slouží k zajištění kolíčku teleskopu i k zavěšení po umytí

3. PŘEDEPSANÉ OSOBNÍ OCHRANNÉ PRACOVNÍ PROSTŘEDKY (OOPP)

Obsluha je povinna při veškerých činnostech se zařízením používat certifikované ochranné pomůcky dle platných norem:

Ochranné brýle (EN 166) – Ochrana očí před odkapávající barvou zejména při malování stropů s teleskopem

Ochranné rukavice (EN 388 / EN 374) – Ochrana pokožky rukou před nátěrovými hmotami

Malířský pracovní oděv a čepice – Ochrana před potřísněním barvou

Stabilní pracovní obuv – Bezpečný pohyb po zakryté podlaze

Bezpečný odstup od živých částí 230 V! – Před malováním stěn vypněte jistič zásuvek/světel a demontujte krytky!

Výstraha pro obsluhu: Nepoužívání předepsaných ochranných prostředků zvyšuje riziko zranění, mechanického poškození zraku, sluchu či úrazu rotujícími nástroji a tlakem.

4. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A PROVOZNÍ VAROVÁNÍ

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY: Před započetím práce zajistěte, aby se v pracovním prostoru nezdržovaly nepovolané osoby, děti ani zvířata. Udržujte pracoviště v čistotě, suchu a s dostatečným osvětlením. Nepracujte pod vlivem alkoholu, léků či při nadměrné únavě.

- ⚠️ Před zahájením práce zkontrolujte celkový technický stav zařízení a neporušenost krytů.
- ⚠️ Používejte výhradně schválené osobní ochranné pracovní prostředky podle EN norem.
- ⚠️ Nepracujte ve vlhkém prostředí nebo v blízkosti hořlavých plynů a kapalin.
- ⚠️ Udržujte bezpečný odstup přihlížejících osob a dětí od pracovního prostoru.

5. PŘEDPROVOZNÍ KONTROLNÍ SEZNAM (CHECKLIST)

Před každým spuštěním či nasazením zařízení zkontrolujte:
1. Zkontrolujte shodu rozměrů: váleček musí mít šířku 18 cm a vnitřní otvor ložiska Ø 8 mm (váleček s otvorem Ø 6 mm nelze na 8mm trn nasadit!).
2. Ověřte, že pozinkovaný trn je čistý a bez zaschlých krust staré barvy, které by blokovaly otáčení válečku.
3. Zkontrolujte pevné zakotvení ocelového dříku v plastové rukojeti.
4. Při nasazení na teleskopickou tyč ověřte pevné zaklesnutí kónusu/pojistky, aby držák při malování stropu nespadl!
5. Před malováním kolem zásuvek a vypínačů vždy vypněte příslušný elektrický okruh.

6. NÁVOD K MONTÁŽI, UVEDENÍ DO CHODU A OBSLUZE (1. ČÁST)

Postupujte podle níže uvedených technologických kroků a dbejte na správné seřízení zařízení:

1. Nasuňte 18cm malířský váleček na čistý trn Ø 8 mm až přes koncovou západku bočnice a rukou vyzkoušejte hladké otáčení.
2. Namočte váleček do barvy a rovnoměrně jej otřete o stírací mřížku v malířském kbelíku.
3. Veďte držák plynulými tahy bez nadměrného jednostranného tlaku na volný konec trnu (předejdete vzniku tlustých okrajových čar).

6. NÁVOD K OBSLUZE, PRACOVNÍ POSTUPY A VYPNUTÍ (2. ČÁST)

4. Pro malování stropů nasaďte rukojeť pevně na teleskopickou tyč.
5. Po skončení malování stáhněte mokrý váleček z trnu tahem v ose (v rukavicích nebo přes sáček).

7. PLÁN PRAVIDELNÉ DÍLENSKÉ ÚDRŽBY, OŠETŘOVÁNÍ A SKLADOVÁNÍ

Pravidelná údržba prodlužuje životnost zařízení a zajišťuje maximální provozní spolehlivost:

Interval údržby	Předepsaný servisní úkon / Ošetření
Pravidelně	Ihned po práci omyjte držák vlažnou vodou (u syntetických barev otřete hadrem s příslušným ředidlem bez namáčení plastové rukojeti v acetonu!).
Pravidelně	Ocelový trn Ø 8 mm otřete do sucha; pro mimořádně tichý a lehký chod válečku lze trn lehce přetřít kapkou silikonového oleje či mýdlové vody.
Pravidelně	Skladujte zavěšený v suchu bez nasazeného mokrého válečku.

8. DIAGNOSTIKA MOŽNÝCH PORUCH A JEJICH ODSTRANĚNÍ (TROUBLESHOOTING)

V případě abnormálního chování vyhledejte příčinu v diagnostické matici níže:

Symptom poruchy	Pravděpodobná příčina	Doporučené nápravné opatření
Váleček se na trnu netočí a maže stěnu	Zaschlá barva na trnu Ø 8 mm nebo v bočnicích válečku	Stáhněte váleček, oškrábejte zaschlou barvu z trnu dřevěnou špachtlí a omyjte
Váleček nejde na trn nasunout	Zakoupen váleček s otvorem Ø 6 mm místo předepsaných Ø 8 mm	Zkontrolujte průměr otvoru v bočnici válečku — pro trn G66324 volte válečky Ø 8 mm
Držák se protáčí na teleskopické tyči	Neúplné naražení kónusu nebo zamaštěná špička tyče	Očistěte kónus tyče a pevně jej zatlačte (příp. zajistěte otvorem) v dutině rukojeti

9. OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ A LIKVIDACE ODPADU

Informace pro uživatele k likvidaci výrobků a obalových materiálů (dle 2012/19/EU a zákona o odpadech):
Tento výrobek a jeho kovové, polymerní či elektronické části po skončení životnosti nepatří do běžného směsného komunálního odpadu. Odevzdejte jej do autorizovaného sběrného dvora nebo recyklačního střediska druhotných surovin. Správnou recyklací a ekologickou likvidací zabráníte znečištění půdy, spodních vod a přispíváte k opětovnému využití cenných surovin v oběhovém hospodářství.

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / EC DECLARATION OF CONFORMITY

(vydané v souladu s právními předpisy Evropské unie a ČR)

Dovozce / Zplnomocněný zástupce: **PajAndy Group s.r.o.**, Roháčova 145/14, Žižkov, 130 00 Praha 3, Česká republika
Identifikační údaje (IČO): 21946288
Výrobek a obchodní název: **Držák na malířský váleček šířky 18 cm (180 mm), průměr trnu Ø 8 mm (GEKO G66324)**
Typové označení / Model: **GE1222_G66324** (Značka: GEKO)
Funkce a určení zařízení: Držák na malířský váleček šířky 18 cm (180 mm), průměr trnu Ø 8 mm (GEKO G66324)

splňuje všechna příslušná ustanovení a základní požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví následujících směrnic Evropského parlamentu a Rady:

- 2006/42/EC (Směrnice pro strojní zařízení - MD)
- 2014/30/EU (Elektromagnetická kompatibilita - EMC)
- 2014/35/EU (Směrnice pro nízké napětí - LVD)
- 2011/65/EU (Omezení nebezpečných látek - RoHS)

a bylo navrženo a vyrobeno v souladu s následujícími harmonizovanými evropskými normami (ČSN EN ISO):

- EN ISO 12100

Místo vydání: Dolní Lutyně, Česká republika
Datum vystavení: 22. října 2026

Za dovozce / výrobce: **Pavel Bužek**
Oprávněná osoba pro sestavení technické dokumentace

Záruční podmínky a servis: Na zařízení je poskytována standardní záruka 24 měsíců pro spotřebitele (12 měsíců pro podnikatele). Záruka se nevztahuje na přirozené mechanické opotřebení spotřebních dílů (těsnění, hadice, čelisti, baterie, trysky a O-kroužky) a na škody vzniklé neodborným zacházením, přetěžováním či zanedbanou údržbou.